

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de bijzondere voorwaarden voor de erkenning en de subsidiëring van de diensten voor hulpverlening en educatief optreden;

Gelet op het advies van de Gemeenschapsraad voor hulpverlening aan de jeugd, gegeven op 3 mei 2004;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 4 mei 2004;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 5 mei 2004;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 2 juni 2004, met toepassing van artikel 84, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister van Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap van 9 juni 2004;

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de bijzondere voorwaarden voor de erkenning en de subsidiëring van de diensten voor hulpverlening en educatief optreden, worden de woorden "onder de instellingen die huisvesting bezorgen aan de jongeren, vermeld" geschrapt.

**Art. 2.** Artikel 2 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

"Art. 2. De dienst voor hulpverlening en educatief optreden, hierna de dienst genoemd, heeft als opdracht aan de personen bedoeld in artikel 1, 1° tot 4° van het decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd, een educatieve hulp in hun familiaal leefmilieu te bezorgen en hulp te verlenen inzake autonoom logement aan de jongeren bedoeld in artikel 1, 1° en 2° van voormeld decreet.

Onder educatieve hulp wordt verstaan elke vorm van hulpverlening of opvoedingsoptreden die toelaat de opvoedingssituatie van de jongeren te verbeteren wanneer deze bedreigd wordt hetzij door het gedrag van de jongere zelf, hetzij door de moeilijkheden bij de uitvoering van hun ouderlijke verplichtingen door de personen die in feite de jongere onder hun bewaring hebben, behoudens de privé-personen aan wie zijn bewaring is toevertrouwd met toepassing van het voormelde decreet of van de wet van 8 april 1965 betreffende de jeugdbescherming.

De dienst moet op elk ogenblik kunnen optreden volgens de modaliteiten bepaald door de beslissingsinstantie".

**Art. 3.** De artikelen 10 en 11 van hetzelfde besluit worden opgeheven.

**Art. 4.** De Minister tot wier bevoegdheid de Hulpverlening aan de Jeugd behoort, wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

**Art. 5.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 17 juni 2004.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap,  
De Minister van Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,  
Mevr. N. MARECHAL

#### MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F. 2004 — 3603

[2004/202699]

**17 JUIN 2004. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions particulières d'agrément et d'octroi des subventions pour les services de placement familial**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu la loi du 8 avril 1965 relative à la protection de la jeunesse, modifiée par la loi du 2 février 1994;

Vu le décret du 4 mars 1991 relatif à l'aide à la jeunesse, modifié par les décrets du 6 avril 1998, du 5 mai 1999, du 29 mars 2001 et du 19 mai 2004;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions générales d'agrément et d'octroi des subventions pour les services visés à l'article 43 du décret du 4 mars 1991 relatif à l'aide à la jeunesse, tel qu'il a été modifié par les arrêtés du Gouvernement de la Communauté française du 15 juin 2000, du 2 mai 2002, du 16 octobre 2002, du 19 décembre 2002 et du 9 septembre 2003;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions particulières d'agrément et d'octroi des subventions pour les services de placement familial, tel qu'il a été modifié par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 24 mars 2003;

Vu l'avis du Conseil communautaire de l'aide à la jeunesse, donné le 3 mai 2004;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 4 mai 2004;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 5 mai 2004;

Vu l'avis du Conseil d'Etat donné le 2 juin 2004, en application de l'article 84, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de la Ministre de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 9 juin 2004,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions particulières d'agrément et d'octroi des subventions pour les services de placement familial, sont apportées les modifications suivantes :

A) au 1°, les mots "d'enfants" sont remplacés par les mots "de jeunes";

B) au 2°, les mots "des enfants" sont remplacés par les mots "des jeunes";

C) au 4°, les mots "de l'enfant" sont remplacés par les mots "du jeune";

D) au 5°, les mots "des enfants" sont remplacés par les mots "des jeunes";

E) le 6° est remplacé par la disposition suivante :

"6° sans préjudice de l'obligation de respecter le secret professionnel et de l'article 11 du décret visé à l'article 1<sup>er</sup>, d'apporter les informations nécessaires et utiles à l'accueil du jeune et à la compréhension de sa situation".

**Art. 2.** A l'article 3 du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

A) le § 3, alinéa 4, est remplacé par la disposition suivante :

"Sans préjudice de l'article 11 du décret visé à l'article 1<sup>er</sup>, le service transmet à la famille d'accueil les éléments nécessaires à l'accompagnement du jeune";

B) au § 5, le mot "enfants" est remplacé par le mot "jeunes".

**Art. 3.** L'article 4 du même arrêté est abrogé.

**Art. 4.** L'article 6, alinéa 1<sup>er</sup>, du même arrêté est complété comme suit :

Supprimer 3° : 0,25 directeur avec le barème A par 45 situations, avec un maximum de 1;

"c) en plus, pour tous les services : un directeur au barème A".

**Art. 5.** L'article 9 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

"Art. 9. § 1<sup>er</sup>. Le service de placement familial qui présente un projet pédagogique visant à l'accueil de jeunes pour une période de 15 jours au maximum, par des particuliers sélectionnés pour ce type de prises en charge, peut être agréé comme service de placement familial d'urgence.

La durée du mandat peut être prolongée, après évaluation, pour un mois supplémentaire.

§ 2. Le service de placement familial qui présente un projet pédagogique visant à l'accueil de jeunes pour une période de trois mois au maximum, par des particuliers sélectionnés pour ce type de prises en charge, peut être agréé comme service de placement familial à court terme.

La durée du mandat peut être prolongée, après évaluation, deux fois au maximum.

§ 3. Pour l'application de l'article 3, § 4, par nombre de situations visées par le projet pédagogique, il faut entendre le nombre moyen de situations pouvant être traitées simultanément. Ce nombre est fixé à 12. Le nombre de situations effectives est déterminé par les mandats confiés au service.

§ 4. Les services de placement familial d'urgence et à court terme adressent un rapport à l'instance de décision dans les délais du mandat".

**Art. 6.** L'article 10 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

"Art. 10. Les services visés à l'article 9 peuvent, si leur projet pédagogique le prévoit, prendre en charge sans mandat d'une instance de décision et pour un délai de septante-deux heures, d'autres jeunes âgés de moins de 18 ans, sur demande motivée d'un service d'aide en milieu ouvert ou d'un service d'aide et d'intervention éducative dans le respect des dispositions fixées à l'article 7 du décret du 4 mars relatif à l'aide à la jeunesse".

**Art. 7.** L'article 12, § 2, du même arrêté est abrogé.

**Art. 8.** Le Ministre ayant l'aide à la jeunesse dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

**Art. 9.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 17 juin 2004.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,  
Mme N. MARECHAL

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2004 — 3603

[2004/202699]

**17 JUNI 2004. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de bijzondere voorwaarden voor de erkenning en de subsidiëring van de diensten voor plaatsing in gezinnen**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de wet van 8 april 1965 betreffende de jeugdbescherming, gewijzigd bij de wet van 2 februari 1994;

Gelet op het decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd, gewijzigd bij de decreten van 6 april 1998, 5 mei 1999, 29 maart 2001 en 19 mei 2004;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de algemene voorwaarden voor de erkenning en de subsidiëring van de diensten bedoeld in artikel 43 van het decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd, zoals gewijzigd bij de besluiten van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 juni 2000, 2 mei 2002, 16 oktober 2002, 19 december 2002 en 9 september 2003;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de bijzondere voorwaarden voor de erkenning en de subsidiëring van de diensten voor plaatsing in gezinnen zoals gewijzigd bij het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 24 maart 2003;

Gelet op het advies van de Gemeenschapsraad voor hulpverlening aan de jeugd, gegeven op 3 mei 2004;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 4 mei 2004;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 5 mei 2004;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 2 juni 2004, met toepassing van artikel 84, eerste lid, 1° van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister van Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap van 9 juni 2004,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 2 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de bijzondere voorwaarden voor de erkenning en de subsidiëring van de diensten voor plaatsing in gezinnen worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- A) in 1° worden de woorden "van kinderen" vervangen door de woorden "van jongeren";
- B) in 2° worden de woorden "kinderen" vervangen door de woorden "jongeren";
- C) in 4° worden de woorden "van het kind" vervangen door de woorden "van de jongere";
- D) in 5° worden de woorden "van de kinderen" vervangen door de woorden "van de jongeren";
- E) 6° wordt vervangen als volgt :

"6° onverminderd de verplichting het beroepsgeheim te respecteren en onverminderd artikel 11 van het in artikel 1 bedoelde decreet, de nodige en nuttige informatie te bezorgen voor de opvang van de jongere en voor het begrip van zijn toestand".

**Art. 2.** In artikel 3 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

A) § 3, vierde lid, wordt vervangen als volgt : "Onverminderd artikel 11 van het in artikel 1 bedoelde decreet zendt de dienst het opvanggezin ook de elementen die nodig zijn voor de begeleiding van de jongere";

B) in § 5 wordt het woord "kinderen" vervangen door het woord "jongeren".

**Art. 3.** Artikel 4 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

**Art. 4.** Artikel 6, eerste lid van hetzelfde besluit wordt aangevuld als volgt :

3° schrappen : 0,25 directeur met de weddeschaal A per 45 situaties, met een maximum van 1;

"c) daarenboven, voor al de diensten : een directeur met een weddeschaal A".

**Art. 5.** Artikel 9 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

"Art. 9. § 1. De dienst voor plaatsing in gezinnen die een opvoedingsproject voorlegt met het oog op de opvang van jongeren voor een periode van hoogstens 14 dagen door particulieren die voor dit soort opvang geselecteerd zijn, kan erkend worden als dienst voor dringende plaatsing in gezinnen.

De duur van de opvang kan met een maand verlengd worden na evaluatie.

§ 2. De dienst voor plaatsing in gezinnen die een opvoedingsproject voorlegt met het oog op de opvang van jongeren voor een periode van ten hoogste drie maanden door particulieren die voor dit soort opvang geselecteerd zijn, kan erkend worden als dienst voor plaatsing in gezinnen op korte termijn. De duur van de opvang kan voor ten hoogste tweemaal verlengd worden na evaluatie.

§ 3. Voor de toepassing van artikel 3, § 4, moet verstaan worden onder aantal situaties beoogd door het opvoedingsproject het gemiddeld aantal situaties die gelijktijdig door de dienst kunnen behandeld worden. Dit aantal wordt op 12 vastgesteld. Het aantal effectieve situaties wordt bepaald door de mandaten toegekend aan de dienst.

§ 4. De diensten voor dringende plaatsing in gezinnen en voor plaatsing in gezinnen op korte termijn sturen een verslag naar de beslissingsinstantie binnen de tijd van de opvang".

**Art. 6.** Artikel 10 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

"Art. 10. De diensten bedoeld in artikel 9 kunnen, indien hun opvoedingsproject dit bepaalt, op gemotiveerd verzoek van een dienst voor hulpverlening in open milieu of van een dienst voor hulpverlening en educatief optreden, andere jongeren van minder dan 18 jaar opnemen zonder mandaat van een beslissingsinstantie en voor een termijn van tweeënveertig uren, met inachtneming van de bepalingen vastgesteld in artikel 7 van het decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd".

**Art. 7.** Artikel 12, § 2 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

**Art. 8.** De Minister tot wier bevoegdheid de Hulpverlening aan de Jeugd behoort, wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

**Art. 9.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 17 juni 2004.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,  
Mevr. N. MARECHAL